臺灣士林地方法院刑事簡易判決

113年度審交簡字第375號

公 訴 人 臺灣士林地方檢察署檢察官
被 告 李遠慶

上列被告因過失傷害案件，經檢察官提起公訴（113 年度偵字第 15149 號），被告自白犯罪，本院認宜以簡易判決處刑，爰不經通常審判程序，逕以簡易判決處刑如下：

主 文

李遠慶犯過失傷害罪，處拘役叁拾伍日，如易科罰金，以新臺幣壹仟元折算壹日。

事實及理由

一、本案犯罪事實及證據，除證據部分補充「被告李遠慶於本院之自白」外，均引用如附件起訴書之記載。

二、核被告李遠慶所為，係犯刑法第284 條前段之過失傷害罪。又被告於有偵查犯罪職權之員警到場處理時主動表明肇事，進而接受本案裁判，有臺北市政府警察局道路交通事故肇事人自首情形記錄表在卷可稽，故依刑法第62條前段之規定，減輕其刑。爰審酌被告駕車竟疏未注意車前狀況即貿然前行，嗣果因而肇事致告訴人受有傷害，所為實不足取，併兼衡被告雖於犯後坦承犯行，然並未與告訴人達成和解或為賠償，及被告就本案事故之過失責任高低（告訴人機車載物，長度伸出車尾部分，自後輪軸起超過半公尺亦有過失）、告訴人所受傷勢等一切情狀，量處如主文所示之刑，並諭知易科罰金之折算標準。

三、依刑事訴訟法第449 條第2 項、第454 條（依刑事裁判精簡原則，僅記載程序法條文），逕以簡易判決處刑如主文。

四、如不服本判決，應於送達後20日內，向本院提出上訴狀，上訴於本院合議庭。

中 華 民 國 113 年 12 月 20 日

以上正本證明與原本無異。

書記官 林承翰

中華民國 113 年 12 月 20 日

附錄論罪科刑法條：

中華民國刑法第284 條

因過失傷害人者，處1 年以下有期徒刑、拘役或10萬元以下罰金；致重傷者，處3 年以下有期徒刑、拘役或30萬元以下罰金。

附件：

臺灣士林地方檢察署檢察官起訴書

113年度偵字第15149號

被 告 李遠慶 男 58歲（民國00年00月0日生）

住○○市○○區○○街00巷00弄0○○號

國民身分證統一編號：Z000000000號

上列被告因過失傷害案件，業經偵查終結，認應提起公訴，茲將犯罪事實及證據並所犯法條分敘如下：

犯罪事實

一、李遠慶於民國113年3月21日10時許，騎乘車牌號碼000-0000號普通重型機車，沿臺北市士林區中山北路6段由北往南方向行駛，行經該路段405巷口前時，本應注意車前狀況，隨時採取必要之安全措施，而依當時情形，並無不能注意之情狀，竟疏未注意，貿然前行，適有林志成騎乘之車牌號碼000-0000號普通重型機車，沿同路段行駛在李遠慶正前方，亦疏未注意機車載物，長度伸出車尾部分，自後輪軸起不得超過半公尺，李遠慶見狀閃避不及，自後方追撞林志成騎乘之機車車尾，林志成因而人車倒地，而受有左側肩胛峰鎖骨間關節脫臼、左側肩膀挫傷、右側膝部擦傷、左側小腿擦傷、左肩峰鎖骨關節脫位等傷害。嗣李遠慶於肇事後停留現場，在有偵查犯罪權限之機關或公務員發覺犯罪前，主動向前往現場處理之警員承認肇事，自首而接受裁判。

01 二、案經林志成訴由臺北市政府警察局士林分局報告偵辦。

02 證據並所犯法條

03 一、證據清單及待證事實：

04

編號	證據名稱	待證事實
0	被告李遠慶於警詢及偵查中之自白	被告坦承於上開時、地，與告訴人林志成發生交通事故，並承認有過失傷害犯嫌之事實。
0	證人即告訴人於警詢及偵查中之指訴	證明全部犯罪事實。。
0	臺北市政府警察局士林分局道路交通事故現場圖、初步分析研判表、道路交通事故調查報告表(一)、(二)各1份、道路交通事故談話紀錄表2份、補充資料表1份、交通事故照片共17張、光碟1片	證明被告於上開時、地，與告訴人發生交通事故，被告騎乘機車未注意車前狀況，隨時採取必要之安全措施。告訴人騎乘機車，未注意機車載物，長度伸出車尾部分，自後輪軸起不得超過半公尺，被告與告訴人均具有過失之事實。
0	振興醫療財團法人振興醫院112年3月21日、113年3月25日診斷證明書各1份	證明告訴人受有如犯罪事實欄所載傷害之事實。

05 二、核被告李遠慶所為，係犯刑法第284條前段之過失傷害罪
06 嫌。被告於犯罪未發覺前，主動向到場處理之警員坦承為肇
07 事者而自首接受裁判，有臺北市政府警察局道路交通事故肇
08 事人自首情形紀錄表1紙附卷可稽，爰請依刑法第62條前段
09 之規定，減輕其刑。

10 三、依刑事訴訟法第251條第1項提起公訴。

11 此 致

12 臺灣士林地方法院

13 中 華 民 國 113 年 8 月 31 日

14 檢察官 羅韋淵

15 本件正本證明與原本無異

16 中 華 民 國 113 年 9 月 3 日

01

02 附錄本案所犯法條全文：

03 中華民國刑法第284條

04 因過失傷害人者，處一年以下有期徒刑、拘役或十萬元以下罰金

05 ；致重傷者，處三年以下有期徒刑、拘役或三十萬元以下罰金。